

COMMERCIAL AGREEMENT

- 1- Shall look for new customers in the territories, shall provide all kind of information and material of interest to LIMITED, aimed at improving both the product and its presentation
- 2- Once the authorization to proceed, with the selected customer, has been received/confirmed, they will follow up all phases of the order: coordinating all activities needed for the dispatch of the same
- 3- They will incur all expenses for the fulfillment of above activities.

4- All information, negotiation and orders, related to customers, will be confidential. [redacted] commits himself not to disclose the details, unless otherwise authorized, in writing, by [redacted]

- 1- Shall provide the assistance and support needed to exploit the Territories (catalogues, price lists, pictures, displays and other materials)
- 2- Shall Follow up the relationship with the suppliers and shall follow, in the territories, the customers previously acquired by [redacted]
- 3- Shall forward to [redacted] documents related to the order and shall immediately communicate any kind of variation and/or cancellation
- 4- For the activities developed by [redacted] will grant a commission which will be assessed from time to time, upon issuing a due receipt.

This Agreement is issued in two copies and it will be renewed tacitly every two years, unless otherwise informed 60 days before the expiry of the Agreement

Date: Hong Kong 2th February, 2021

Il contratto è a tutt'oggi in essere e valido
Padova (PD) 31/03/2022

Per EXPOCASA SAS

il Legale rappresentante sig. Conte Vittorio

ACCORDO COMMERCIALE

Considerando che [redacted]
KONG intende nominare un agente per l'intermediazione tra i più importanti distributori/importatori di piastrelle di ceramica.

Premesso che [redacted] desidera avvalersi della propria esperienza, nel settore ceramico, per coordinare le attività di [redacted]

Tra [redacted] viene raggiunto il seguente accordo:

- 1- Cerca nuovi clienti nei territori, fornisce ogni tipo di informazione e materiale di interesse per [redacted] finalizzato al miglioramento sia del prodotto che della sua presentazione.
- 2- Una volta ricevuta/confermata l'autorizzazione a procedere, il cliente selezionato seguirà tutte le fasi dell'ordine, coordinando tutte le attività necessarie all'evasione dello stesso.
- 3- Sosterranno tutte le spese per l'adempimento delle suddette attività.
- 4- Tutte le informazioni, le negoziazioni e gli ordini, relativi ai clienti, saranno confidenziali, [redacted] Impegna a non divulgare i dettagli, salvo diversa autorizzazione scritta da [redacted]

- 1- Fornire l'assistenza e il supporto necessari alla valorizzazione dei Territori (cataloghi, listini, immagini, allestimenti e altro materiale)
- 2- Seguirà il rapporto con i fornitori e seguirà, nei territori, i clienti precedentemente acquisiti da [redacted]
- 3- Trasmette a [redacted] tutta la documentazione relativa all'ordine e comunica immediatamente ogni tipo di variazione e/o annullamento.
- 4- Per le attività sviluppate da [redacted] assegnerà una commissione che sarà valutata di volta in volta, previa emissione di regolare ricevuta.

Il presente Accordo è emesso in duplice copia e si rinnova tacitamente ogni due anni, salvo diversa comunicazione 60 giorni prima della scadenza dell'Accordo

Data: Hong Kong 2 febbraio 2021